



*La directrice de l'Institut historique allemand, Mme Gudrun Gersmann, vous prie de lui faire l'honneur d'assister à la table ronde*

**Conserver et communiquer :  
la mission des archives face aux défis du XXI<sup>e</sup> siècle**

**Discutants** : Agnès Magnien, Angelika Menne-Haritz, Roger Nougaret, Bettina Schmidt-Czaia, Frank Wittendorfer

Débat avec traduction simultanée, sous la présidence de Pascal Even

**Le mardi 7 juin 2011, à 18 heures, à l'Institut historique allemand**

Le débat sera suivi d'un verre de l'amitié

**Réponse svp. :**  
t. 01 44 54 23 80  
f. 01 44 54 24 15  
[dbouellen@dbi-paris.fr](mailto:dbouellen@dbi-paris.fr)

*Institut historique allemand*  
8 rue du Parc-Royal  
75003 PARIS  
[www.dbi-paris.fr](http://www.dbi-paris.fr)

PARTICIPANTS :

**Pascal Even**

*Directeur de la Sous-direction de l'accès aux archives et de la coordination du réseau  
(Service interministériel des Archives de France)*

**Agnès Magnien**

*Directrice des Archives Nationales*

**Angelika Menne-Haritz**

*Vice-présidente du Bundesarchiv*

**Roger Nougaret**

*Responsable Archives et Histoire de BNP-Paribas*

**Bettina Schmidt-Czaia**

*Directrice des Archives historiques de la ville de Cologne*

**Frank Wittendorfer**

*Directeur des Corporate Archives de Siemens*